卑大音樂學院籌欵
華裔女鋼琴家義演
定週日演奏大會堂舉行

（溫哥華訊）卑詩大學音樂學院演奏大會堂，定期於一九八九年六月廿五日（星期日）下午八時，爲北溫哥華埠華裔女鋼琴家黃嘉倫義演會。全部收入，捐予卑大音樂學院。

她今年十三歲，滿地可出生，一九七八年隨父母遷至溫哥華居住。年三歲開始，已懂得閱讀音樂，並自己作曲。後隨名鋼琴家陶愛蓮夫人學習彈鋼琴。年四歲，榮獲高骨林音樂節冠軍獎。後參加多次地方上、省府、加國及國際性多次音樂節，均屢獲獎。年六歲已爲全加音樂節錦標賽得主。

隨此以後，每年均獲獎。年七歲及八歲時，贏得卑詩省初級及中級錦標賽獎。最近代表溫哥華參加卑詩表演藝術節，獲獎學金三百元，又榮獲名貴的玫瑰獎，以表揚她在藝術節中最優越的演出。

一九八七年四月，獲基溫尼民音樂節高級鋼琴班所有優勝獎，共得獎學金一千五百元。

溫哥華婦女加拿大人會亦頒給獎學金五百元。一九八七年六月及一九八八年、一九八九年，亦屢次獲獎。

文化中心暑期學習班招新生

（雲訊）此間中華文化中心夏季學習班，將於七月十日開始上課，現已接受報名。

該中心之夏季課程以提供成人及青少年學習趣味性的科目爲主。爲藝術方面的成人國畫班、書法班、皂石雕刻班、中國水印木刻版畫班。

而其他科目如國語班、粵語班、英文班、入籍班等亦繼續開辦。更有爲青少年而設之國畫書法班、繪畫班、藝術創作班。

該藝術創作班旨在激發兒童對藝術的興趣及發揮其潛質，提供兒童對現代創作物料之認識，內容包括採用不同媒介及物料來實習創作，以發揮兒童之豐富想像力及創作力。

學習中文方面，中心除舉辦青少年國語中文班及粵語中文班外，爲應社會需求，加强對亞洲文化、語文的認識，現增設中國文化班，課程包括詩歌、故事、歷史、地理、圖工、書法等等。使學生能多方面吸取中國的知識文化，讓暑期生活過得更充實和更有樂趣。以上各班開課及學習時間如下：

藝術科（上課爲期八週）：

（一）成人國畫班。七月十日或十一日（星期一或二）晚上六時半至八時半或上午十時至十二時。

（二）成人書法班。七月十日或十三日（星期一或四）上午十時至十二時或晚上七時至九時。

（三）中國水印木刻版畫班。七月十三日（星期四）晚上七時至九時以上各科學費全期三十元。

（四）青少年國畫書法班。七月十二日或十五日（星期三或六）上午十時至十二時，下午一時半至三時半。

（五）繪畫班。七月十六日（星期日）由上午十時至十二時、十二時半至下午二時半、一時至三時（該班之不同程度者，上課時間不同）。

（上）

雲埠華人一連三晚
基督福音佈道大會
在約翰奧利華中學禮堂舉行

（溫哥華訊）溫哥華華人基督福音佈道大會，定期於一九八九年六月廿二日至廿四日（禮拜四至禮拜六）每晚七時卅分開始，在菲沙街夾四十一街東五三零號約翰奧利華中學禮堂舉行。講員唐崇榮牧師，用國語講道、英、粵傳譯。歡迎各界人士依時前往聽福音。

唐崇榮牧師原籍福建厦門，目前旅居印尼，三歲喪父，全家七兄弟中，有五位全時間服事主。唐牧師十歲信益得救，十二歲聽計志文牧師講道後全生奉獻，十七歲再聽計牧師講道得到復興，三個月後自己開始講道。到了二十歲，已講道約八百次。

唐牧師現任教於印尼瑪瑯聖道神學院，同時在印尼多處主領佈道會，神給唐牧師逐漸開傳道之門，也印證了他的事奉，從印尼各島以至台灣、香港、菲律賓、歐洲、美、加各處，均有他的腳踪。

漢升體育會鳴謝捐欵者

（溫哥華訊）本埠漢升體育會，成立達半世紀，一向以發揚中國傳統國粹，推進青少年體育正當娛樂爲宗旨。

其經費來源係由黃伍宗親及各界熱心人士鼎力支持與慷慨捐助。近收到各界捐款，計有：黃偉錚、黃經偉、黃瑞良、黃元暖、伍秋華、黃景新每一百元；伍兆旺、兆芳、黃炳臻、迎臻，域埠黃氏宗親會，每伍拾元。

以上熱心人士，仁風可嘉，該會深感謝意。

自由黨領端納週六辦郊遊會歡迎參加

圖爲自由黨領端納。

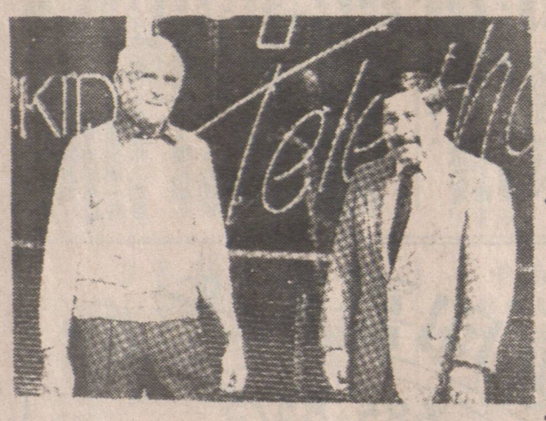
（溫哥華訊）時半至六時半，地點在雲埠英王愛德（廿五街）西夾渥街依美利卡小學校。

屆時有食物、茶花園、兒童遊戲、棒球、啤酒花園等，娛樂運動節目豐富。歡迎依時參加，共同歡聚。

卑詩綜合俱樂部捐款五十萬予聖保羅醫院

（溫哥華訊）卑詩綜合俱樂部，於一九六四年成立，已差不多廿五年佔四分之一世紀，致力幫助兒童。該俱樂部最近慷慨捐贈五十萬元。給予雲埠聖保羅醫院基金會。

該醫院產科病房，對該會捐助經費，衷心感謝。每月該產科部爲多至二百名新生命出生辦理接生，對嬰孩大有幫助裨益。


圖爲該俱樂部心病基金兩副主席合影。

SF-7750 BOND PAPER COPIER
SHARP
Z-50 Bond paper copier
$880.00
全自動調節色素
（多種顏色）
可調節放大縮細 64% 至 154%
可影印 11"X17" 面積
from $3495.00
全自動調節色素
可使用四種顏色
可復印 1 至 19 張
兩種入紙方法
（價錢保證全市最平！）
並有各款電話圖文傳眞機
歡迎參觀選購
Please Call S. Tan Chow For More Info.
COPYPRO BUSINESS SYSTEMS LTD.
222 WEST BROADWAY, VANCOUVER, B.C. V5Y 1P6
(604) 876-4141

紐約人壽燕梳公司
NEW YORK LIFE INSURANCE COMPANY
專誠服務
徐君榮
LYMAN CHUI
LICENSED REPRESENTATIVE
TEL. Home: 327-6383 Office: 685-7364
• 財務計劃
• 財產置業計劃
• 個人保險
• 商業保險
• 退休金計劃
• RRSP及養老金（年金）
NEW YORK LIFE INSURANCE COMPANY
2000 - 885 W. GEORGIA 市中心滙豐銀行總行大厦

雅麗花舖
ELEGANT FLORIST
本店常備裝飾盆栽
專營
結婚襟花、花球
花牌、花籃
枱花、花圈
四季時花
歡迎光顧
150 E. PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1T3
一五〇號 片打東街（緬街夾片打街）
TEL: (604) 685-3838
周慕軾主理

溫哥華花舖
Vancouver Wholesale Florists & Trading Ltd.
610 Malkin Avenue Vancouver, B.C.
近唐人街
Tel. (604) 254-5431
專人送貨 四季時花 花牌 花圈 結婚襟花 花球 花籃 盆景樹木

忠誠鮮花發行
TRANS CANADA FLORISTS LTD.
1259 Frances Street Vancouver BC
電話：255·9599
E. HASTINGS PENDER FRANCES CLARK DRIVE
舖價後泊車 福錢壽公道 喜球慶花 精心設計 盆栽樹木 各類鮮花

榮倚花舖
Louie's Florist
371 E. Hastings Street Vancouver, B.C. V6A 1P3 喜士定東街三七一號
TEL:683-5124
總代理李氏花屋
中國名花
桂花
米仔蘭
黃花白玉蘭
含笑花
本店常備
長青樹木
結婚花球
花籃花牌
長生花圈
歡迎光顧
呂頌韶主理
GEO. LOUIE 住宅:255-9675

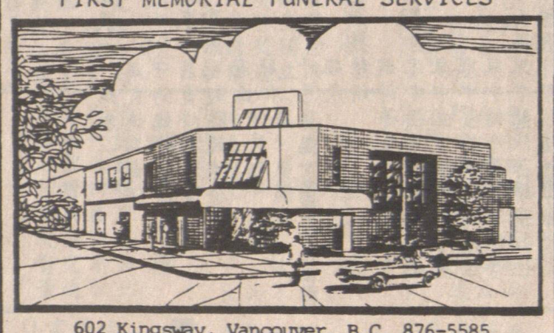
明氏花屋
喜市定東街一七五號
MING'S FLOWER SHOP
175 E.HASTINGS STREET
VAN.B.C.V6A 1N5
BUS. [604] 683-6085
RES. [604] 255-8078
趙明主理 無任歡迎 長春樹葉 四季時花 花圈 結婚慶禮 喜接花禮 承樣花牌 奉神鏡架 鮮花皆足 手工敬佛 藝品燭

月蓮花舖
LISA'S FLORIST
439 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C.
V6A 3S8
BUS: 689-5829
RES: 434-1423
青枱盆景 花籃花牌 花球襟花

新奇士花店
SUN. K.S. FLORIST
389 E. Hastings St., Vancouver, B. C.
Phone: 687-4094
營業時間延長至深夜十二時
喜市定街東三八九號 電話六八七四〇九四 吳栢南啓
特別歡迎 光顧定製 僑胞社團 花牌花圈 結婚花球 技工精製 盆景花木

加拿大花舖
FLOWERS FOR ALL OCCASION
CANADA FLORIST
4726 CANADA WAY
BBY. B. C.
PHONE: 298-0522
花樣美觀 花花世界 花圈花球 花牌花挿

第一殯儀館
FIRST MEMORIAL FUNERAL SERVICES



602 Kingsway, Vancouver, B.C. 876-5585
莊嚴新廈 空氣調節
禮堂寬大 儀式隨意
豐儉由人 石碑銅牌
鮮花服務 保君滿意
僑胞服務部吳祖君主理
服務歷史垂二十七年

安息堂殯儀館
ARMSTRONG FUNERAL CHAPEL
304 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C.（近唐人街）

問我有長生
願人無短壽
如有垂詢，請與華人經理：李顯理 雲龍 二君接洽
＊寬大禮堂 ＊免費停車
＊棺木山地 ＊包辦一切
＊服務週到 ＊價錢公道
＊任何宗教儀式不拘
電話：254－7166（24小時）

高希雲殯儀館
GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL
溫哥華喜士定東街1235號
電話：255·5444
本館爲華裔人士服務已多年・對華人家庭及傳統風俗習慣・照顧十足・最近更擴充修葺・加强服務・合各種宗教儀式之用・華人顧問。免費諮詢
禮堂舒適 車位充足
空氣調節 服務週到
包辦一切 棺木山地
各種儀式 價錢公道
經理：馬信 CHARLES MATSON

本報廣告 效力宏大
看完本報 請即定閱

孟碧珊殯儀館
在常情親
今日風光與後人 往時思義感親友
Mount Pleasant Chapel
寬大禮堂 多種儀式 收費公道 各式棺木 豐儉隨意 免費車場 供客使用
地址 306 E.11th AVE.
電話 876-2161